

Fauteuil roulant actif *Avantgarde Teen 2.*

Bon de commande.

Donneur d'ordre

N° de client.

Nom

Rue, no

CP, lieu

Nom _____

Date _____

Adresse de livraison (si différent du donneur d'ordre)

Nom

Rue, no.

CP, lieu

Com.

Signature _____

Devis

Commande

Demande pour fabrication spéciale



En passant une commande, vous acceptez de respecter les modes d'emploi/manuels d'entretien des accessoires et produits d'autres fabricants lorsqu'ils sont combinés avec un produit Ottobock, en plus des modes d'emploi/manuels d'entretien des produits Ottobock respectifs, et d'avoir lu, compris et accepté nos conditions générales. En outre, vous acceptez d'effectuer votre propre évaluation de la conformité ou approbation conformément aux exigences nationales lors de la commande si vous effectuez des modifications ou des ajouts qui ne sont pas conformes aux spécifications des instructions d'utilisation/manuels d'entretien d'Ottobock

Configuration de base

N° d'article: 480F45=30000_K

Chiffre tarifaire: Fauteuils roulants pour enfants 40.118.001

Prix de base: CHF 3'560.00

Prix de vente recommandés en CHF, valables à partir du 01-01-2026, hors 8.1% TVA

- Châssis tubulaire en aluminium avec croisillon
- Châssis avant standard ou avec adduction (6 cm) à choix
- Repose-jambes en aluminium intégrés au châssis
- Palettes monobloc ou séparées, à choix
- Dossier réglable en hauteur et toile de dossier réglable en tension
- Protège-vêtements en alu
- Châssis arrière évolutif
 - +2 cm: chez ST 26 cm, ST 32 cm, ST 38 cm
 - +4 cm: chez ST 24 cm, ST 30 cm, ST 36 cm
- Roues motrices avec axe à démontage rapide
- Freins à levier

Châssis pliant, poids maximum utilisateur 90 kg

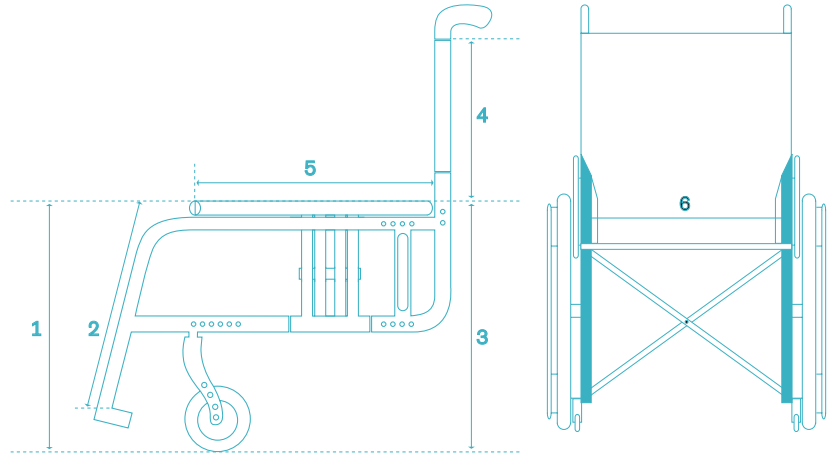
Crash-test jusqu'à 75 kg selon DIN ISO 7176-19

Les codes numériques indiqués ne sont pas des numéros d'article pour la commande de pièces de rechange. Veuillez utiliser à cet effet le catalogue des pièces de rechange.

Fauteuil roulant actif *Avantgarde Teen 2.* Bon de commande.

Dimensions du fauteuil roulant

- 1 Hauteur d'assise avant, (vSH)
= du sol jusqu'au bord supérieur de la toile d'assise
- 2 Longueur de tibia (UL)
= du bord supérieur de la toile d'assise jusqu'au bord supérieur de la palette repose-pieds (sans coussin d'assise)
- 3 Hauteur d'assise arrière, (hSH)
= du sol jusqu'au bord supérieur de la toile d'assise
- 4 Hauteur de dossier, (RH)
= du bord supérieur du tube de dossier jusqu'au bord supérieur de la toile de dossier
- 5 Profondeur d'assise, (ST)
= du bord de l'avant de la toile d'assise jusqu'au tube de dossier
- 6 Largeur d'assise, (SB)
= du bord extérieur du tube d'assise au bord extérieur du tube d'assise opposé



* Les données aident à soutenir un réglage des produits orienté vers l'utilisateur. Ottobock garantit l'utilisation confidentielle et purement interne de ces données. Pour toutes les mesures, une tolérance de fabrication de 10 mm ou de 10 % pour les indications de poids est applicable.

Tableau de la hauteur d'assise

Hauteur d'assise avant

Fourche courte	Réglage en cm
Ø roues directrices 4"	42 – 45
Ø roues directrices 5"	43 – 46
Ø roues directrices 5,5"	44 – 47
Ø roues directrices 6"	45 – 48
Fourche longue	Réglage en cm
Ø roues directrices 4"	46 – 48
Ø roues directrices 5"	46 – 49
Ø roues directrices 5,5"	47 – 50
Ø roues directrices 6"	47 – 51

Hauteur d'assise

Ø roues motrices	Einstellbereich in cm
20"	35 – 41 et 43 – 46
22"	38 – 43 et 46 – 48
24"	41 – 46 et 49 – 51

Les valeurs indiquées sont des valeurs théoriques arrondies. Ecart max. 1cm.

La hauteur d'assise avant (vSH) dépend du choix de la taille des roues, des fourches et de la position de montage. Veuillez vous référer au tableau des hauteurs d'assise!

En cas d'utilisation de l'adaptateur pour grande hauteur d'assise avant : + 3,5 cm pour toutes les valeurs.

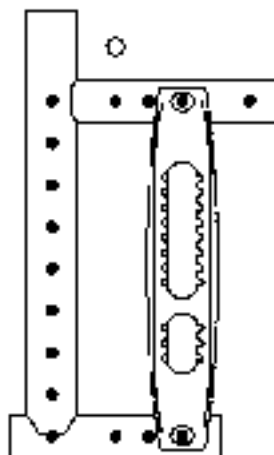
En cas d'utilisation de l'adaptateur pour petite hauteur d'assise avant : - 3,5 cm pour toutes les valeurs.

Indications sans le coussin d'assise pour 0° d'inclinaison d'assise.

Pour la position horizontale du support de roue arrière : voir schéma.

La hauteur d'assise arrière (hSH) dépend du choix de la taille des roues et de la position de montage du palier de roues motrices.

Veuillez vous référer au tableau des hauteurs d'assise !



Fauteuil roulant actif *Avantgarde Teen 2.*

Bon de commande.

Largeur d'assise (SB) en cm

22*	24*	26	28	30	32	34	36
-----	-----	----	----	----	----	----	----

*Châssis en abduction nécessaire

Profondeur d'assise (ST) en cm

24	26	28	30	32	34	36	38	40
----	----	----	----	----	----	----	----	----

Hauteur d'assise avant (vSH) en cm

42	43	44	45	46	47	48	49	50	51
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Type de châssis avant

		Prix
MA01	Standard	–
MA06	Abduction 6 cm	–

Accessoires de châssis

		chiffre tarifaire	Prix
MA50	Roulettes de transit, la paire*		237.–
MA51	Aide au basculement droit	40.506.000	87.–
MA52	Aide au basculement gauche	40.506.000	87.–
MA55	Anti-basculer droit*	40.501.000	185.–
MA56	Anti-basculer gauche**	40.501.000	185.–
MA57	Porte-canne avec aide au basculement, droit	40.512.000	97.–
MA58	Porte-canne avec aide au basculement, gauche	40.512.000	97.–
MA60	Rembourrage de châssis		83.–

*Les roulettes de transit sont incompatibles avec l'anti-basculer, l'aide au basculement et le porte-canne.

Roues directrices

			mesures [mm]	Prix
MF30	4" bandages, noir	40.511.000	(100 x 32)	–
MF35	4" softroll, jantes aluminium	40.511.000	(100 x 38)	215.–
MF31	5" bandages, noir	40.511.000	(125 x 32)	–
MF36	5" softroll, jantes aluminium	40.511.000	(125 x 38)	215.–
MF04	5,5" Bandages souples, grises	40.511.000	(140 x 40)	–
MF32	6" Bandages, noir	40.511.000	(155 x 33)	–
MF37	6" Bandages souples, jante en aluminium	40.511.000	(150 x 38)	215.–

Longueur des fourches

		Prix
MF80	Fourches longues	–
MF81	Fourches courtes	–

Accessoires pour roues avant

		Prix
MF96	Adaptateur pour petite hauteur d'assise avant (-3,5 cm)	177.–
MF97	Adaptateur pour grande hauteur d'assise avant (+3,5 cm)	177.–

Hauteur d'assise arrière (hSH) en cm

35	36	37	38	39	40	41	42	43
44	45	46	47	48	49	50	51	

Taille des roues motrices

		Prix
MG04	20"	–
MG01	22"	–
MG022	24" (profondeur d'assise (ST) minimum 28 cm)	–

Fauteuil roulant actif *Avantgarde Teen 2.*

Bon de commande.

Carrossage des roues motrices					chiffre tarifaire				
0°	2°	4°	6° *	8° *					
*: inclinaison d'assise 0° recommandée									
Position horizontalee des roues motrices									
A	B*	C*							
*: non compatible avec profondeur d'assise de 24 à 30 cm									
Jantes roues motrices					20"	22"	24"	Prix	
MG05		Standard						–	
MG06		Jantes creuses						–	
MG11		Spinergy LX						1'200.–	
MG15		Infinity Ultralight						237.–	
MG80		Avec freins à tambours pour accompagnateur			40.503.000			573.–	
MG83		Double main courante avec flasques (à partir de SB 30 cm)			90.101.000			1'340.–	
		droit	gauche						
Pneus					20"	22"	24"	Prix	
MG30		Pneus 1 3/8"			40.511.000			–	
MG31		Schwalbe RightRun 1"			40.511.000			–	
MG35		Bandages 1 3/8"			40.511.000			–	
MG37		Schwalbe Marathon Plus Evolution 1"			40.511.000			59.–	
Mains courante					20"	22"	24"	Prix	
MG50		Aluminium enduit noir, grand diamètre						–	
MG52		Aluminium argent anodisé, grand diamètre						–	
MG53		Aluminium argent anodisé, petit diamètre						–	
MG54		Aluminium plastifié, grand diamètre			70.171.000			243.–	
MG56		Inox poli, grand diamètre						–	
MG57		Inox poli, petit diamètre						–	
Montage mains courantes								Prix	
MG70		Montage étroit: 15 mm						–	
MG71		Montage large: 25 mm						–	
Accessoires roues motrices								Prix	
MG86		Rallonge d'empattement (a une influence sur la hauteur d'assise)						231.–	
MG87		Pompe à haute-pression, 14 bar						175.–	
Freins								Prix	
MH01		Freins standard, levier long			40.503.000			–	
MH02		Freins standard, levier court			40.503.000			34.–	
MH07		Freins à levier réglable			40.503.000			130.–	
Accessoires de freins								Prix	
MH10		Rallonge de levier de freins, emboîtable			40.504.000			61.–	
Hauteur de dossier (RH) en cm									
17.5	20	22.5	25	27.5	30	32.5	35	37.5	40

Fauteuil roulant actif *Avantgarde Teen 2.*

Bon de commande.

System de dossier		Zone de réglage [cm]			Prix
MD01	Tube de dossier droit	17,5 – 27,5	25 – 35	30 – 40	–
MD10	Dossier inclinable par paliers de 6° Zone de réglage -9° bis +9°	avec poignées standard cortés ou longues		30 – 40	458.–
		avec poignées réglables en hauteur/ amovibles		30 – 35 35 – 40	
Toile de dossier		chiffre tarifaire			Prix
MD04	Standard (hauteur de dossier minimum 30 cm)				–
MD05	Réglable en tension			40.507.000	–
MD93	Dossier Baxx (Aluminium)				1'150.–
MD06	Sans				–
Contour pour dossier Baxx					Prix
MD84	Actif (2.5"/6 cm)				–
MD85	Profond (4"/10 cm)				–
Hauteur pour dossier Baxx					Prix
MD91	Bas (10"/25 cm)				–
MD94	Moyen (13"/33 cm)				–
Toile de dossier Aerotexx réglable en tension					Prix
MD72	Oui			40.507.000	85.–
MD73	Non				–
Poignées					Prix
MD50	Standard, courtes			40.510.000	–
MD51	Standard, longues			40.510.000	–
MD52	Télescopiques, longues (compatibles uniquement avec dossier droit)			40.510.000	261.–
MD53	Télescopiques, courtes (compatibles uniquement avec dossier droit)			40.510.000	261.–
MD54	Réglables en hauteur/amovibles, coudées (RH minimum 25 cm)			40.510.000	275.–
MD55	Réglable en hauteur/amovible, droit (RH minimum 25 cm)	plage de réglage	14	24	40.510.000
		plage de réglage	14	24	261.–
Protège-vêtements / Accoudoirs					Prix
ME01	Protège-vêtements aluminium			40.508.000	–
ME02	Protège-vêtements garde-boue, plastique			40.508.000	–
ME05	Accoudoirs aluminium à manchettes courtes, réglables en hauteur			40.508.000	260.–
ME15	Accoudoir alu relevables à manchettes courte			40.508.000	418.–
ME16	Accoudoir alu relevables à manchettes longue			40.508.000	418.–
ME17	Accoudoir alu relevables à manchettes longue, réglable en hauteur et profondeur			40.508.000	482.–
Accessoires accoudoirs					Prix
ME50	Accoudoir rembourré, réglable en hauteur, pivotant, amovible (à partir RH 30 cm)			40.508.000	506.–
ME60	Tablette thérapeutique			70.161.000	378.–
Toile d'assise					Prix
MC13	Standard				–
MC06	Sans				–

Fauteuil roulant actif *Avantgarde Teen 2.*

Bon de commande.

Coussins d'assise

			Prix
MC01	Standard (épaisseur fonctionnelle 5 cm)	70.141.000	88.–
MC02	Cubic Foam (épaisseur fonctionnelle 5 cm)	70.141.000	205.–
MC05	Evolight (épaisseur fonctionnelle 6 cm)	70.142.000	425.–

Longueur de tibia en cm (sans coussin d'assise)

Longueur de tibia (UL) en cm (possibilités de réglage 16 – 47 cm)

Sélection tube de potance (sans coussin)

		Prix
MC40	Courte (32 cm – 40 cm)	–
MC41	Moyenne (41 cm – 47 cm)	–
MC42	Longue (>= 47 cm)	–

Repose-jambes

		chiffre tarifaire	Prix
MB01	Palette monobloc, réglable en inclinaison, profondeur 12.5 cm (à partir d'une longueur de tibia de 32 cm)	40.505.000	–
MB03	Palette monobloc, réglable en inclinaison, profondeur 16 cm (à partir d'une longueur de tibia 32 cm)	40.505.000	–
MB10	Séparés, réglables en inclinaison, profondeur 16 cm (à partir d'une longueur de tibia de 32 cm)	40.505.000	–
MB19	Séparés, pour petite longueur de tibia (16 cm – 31 cm)	40.505.000	54.–
MB20	Palette monobloc pour petite longueur de tibia (16 cm – 31 cm)	40.505.000	222.–

Accessoires pour repose-jambes

			Prix
MB70	VerDispositif de verrouillage pour palette monobloc (prévient le relèvement involontaire de la palette), compatible uniquement avec MB 01 et MB 03)	40.505.000	106.–
MB72	Sangles de talon pour palettes séparées (à partir de UL 36 cm)	70.114.000	39.–
MB73	Cales latérales, réglables	40.505.000	72.–

Accessoires

		Prix
MZ50	Ceinture de sécurité à fermeture plastique	72.–
MZ51	Ceinture de sécurité avec boucle en métal	149.–
MZ52	Kit outillage	–

Flasques

			Prix
MG90	Transparent	40.509.000	226.–
MG100	Motiv Graphic	40.509.000	286.–
MG101	Motiv Miracle	40.509.000	286.–
MG102	Motiv Network	40.509.000	286.–
MG103	Motiv Robots	40.509.000	286.–
MG104	Motiv Spectrum	40.509.000	286.–

Fauteuil roulant actif *Avantgarde Teen 2.*

Bon de commande.

Coloris châssis			Prix
002	Anthracite métallique		–
003	Noir profond (RAL 9005)		–
012	Bleu ciel métallique		–
013	Noir mat RAL 9005		–
014	Candy rouge		–
023	Blanc RAL 9016		–
050	Aubergine (structure		–
051	Orange (structure)		–
055	Myrtille (structure)		–
057	Vert feuillage		–
058	Vert menthe		–
059	Framboise		–
060	Bleu azur		–
SBK24817.000	Couleur spéciale selon le souhait du client		sur demande
Coloris toiles			Prix
901	Noir		–
902	Bleu		–
903	Rouge		–
Coloris dossier Baxx			Prix
MD88	En couleur du châssis		–
MD89	Blanc RAL 9016		–
MD90	Noir obsidienne		–
Accessoires spéciaux			Prix
MZ93	Sac à dos	70.362.000	93.–

Fauteuil roulant actif *Avantgarde Teen 2.*

Bon de commande.

Information



MG86 Rallonge
d'empattement



MD10 Dossier inclinable



MD54 Poignées,
coudées



ME02 Protège-vêtement,
plastique



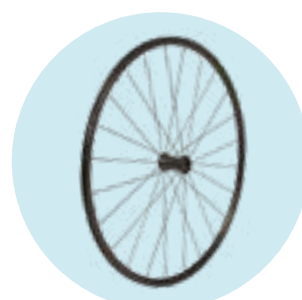
ME50 Accoudoir-tube
rembourré



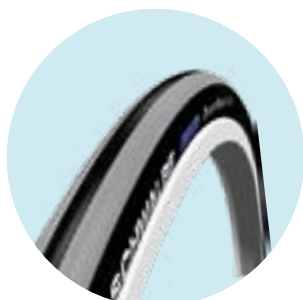
MA01 Châssis standard



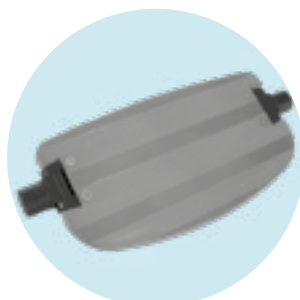
MA06 Châssis en abduction



MG15 Infinity Ultralight



MG31 Right Run



MB03 Palette,
monobloc



MB10 Palette, séparées



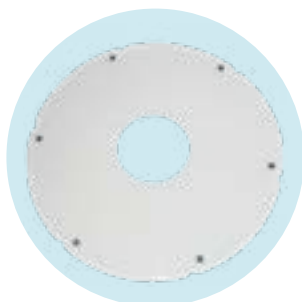
MB20 Palette pour petite
longueur de tibia



MB73 Cale lateral

Fauteuil roulant actif *Avantgarde Teen 2.*

Bon de commande.



MG80 Transparent



MG100 Graphics



MG101 Miracle



MG102 Network



MG103 Robots



MG104 Spectrum